

NAME MR. NIRAN ROEKLANG
083417 13JUL15 PCN 2892 13184A 2692780313

550.00 CR 4966/019
ref=083423

ใบนำฝาก/ใบเสร็จรับเงินเพื่อชำระเงินกู้ด้วยเงินสดหรือเงินที่โอนมาจากบัญชีอื่น 存款单/现金或转帐偿付贷款收据 DEPOSIT SLIP/RECEIPT FOR LOAN ACCOUNT REPAYMENT BY CASH OR TRANSFER FROM OTHER ACCOUNT

เลขประจำตัวผู้เสียภาษีอากร: ๓๓๓ ๓ ๓๓๓ Tax Payer I.D. 0107535900315

สำนักงาน
办事处 Office

วันที่
日期 Date

๓๓๓
13/2/5๘

ประเภทบัญชี
帐户类型
Account Type

- ออมทรัพย์
零存整存
Savings Deposit
- ฝากประจำ...เดือน
定期存款
Time Deposit
- กระแสรายวัน
活期存款
Current Deposit
- บัตรเครดิต
信用卡
Credit Card
- เงินกู้
贷款
Loan
- ทรัพย์สิน
特種存款
Tax-saving Fixed Account
- อื่น ๆ
其他
Others

นำฝากโดย
存款方式
Deposit by

- เงินสด
现金
Cash
- โอนจากบัญชีเดิม
从原帐户
Transfer from Account No.

ธนาคารกสิกรไทย
开泰银行 KASIKORN BANK



ทะเบียนเลขที่ 登记号 Registration No. 0107535900315

ชื่อบัญชี 帐户名称 Account Name	สาขา (กรุ) 支行 For Branch	เลขที่บัญชี/เลขที่บัตรเครดิต 帐号/信用卡号 Account No./Credit Card No.
นิราน รอกแลง Niran Roeklang	สาขาสี่แยก Sriyod Branch	2692780313
ชื่อ-สกุล ผู้ฝาก 存款人姓名 Depositor	เบอร์โทรศัพท์ 电话号码 Tel. No.	035-289333
ลายมือชื่อเจ้าหน้าที่ธนาคาร 银行职员签名 Authorized Signature	ค่าใช้จ่ายในการโอน 转账费用 Transfer Charge	รวมยอดเงินเป็นตัวเลข 总金额 Total Amount
		550
รวมยอดเงินเป็นตัวอักษร 大写总金额 Total Amount in Words		
เงินต้น 本金 Principal	ดอกเบี้ยเงินกู้ 利息 Interest	รวมยอดชำระ 付总金额 Total Payment
		ยอดเงินกู้คงเหลือ 贷款余额 Outstanding Loan Balance

สำหรับลูกค้า 客户 For Customer